

後援：ブラジル日本都道府県人会連合会  
APOIO: FEDERAÇÃO DAS ASSOCIAÇÕES DE PROVÍNCIAS DO JAPÃO NO BRASIL

21~22 de JULHO de 2017 (1泊2日)

グアタパラ 移住地祭り

FESTA DA COLHEITA 2017 - GUATAPARÁ (Colônia Mombuca)

日付	地名	時刻/スケジュール
1日目(金) 7月21日	サンパウロ	11:30 集合：リベルダーデ広場マクドナルド前。 12:00 観光バスでリベロン・プレットへ向け出発(約300km)。 途中ブラジルで約600年を経ているジュキチーバ・ローザをバスンガ公園で見学し、リベロン・プレットへ向かいます。 18:00 リベロン・プレット着。ホテルへご案内、チェックイン。 宿泊ホテル：HOTEL MONREALE RIBEIRÃO PRETO ※ホテルはBAR PINGUINの近くにありますが(下記の地図をご覧ください)。
	リベロン プレット	08:30 ホテルのレストランで朝食。 10:00 ホテルをチェックアウト後、グアタパラへ向け出発(約30km)。 10:00 グアタパラ着。グアタパラ移住地慰霊祭にご参加。 昼食は各自持ちとなります。 15:30 サンパウロへ向け出発。 20:30 サンパウロ、リベルダーデ広場着。解散。
2日目(土) 7月22日	グアタパラ	
	サンパウロ	

お疲れ様でした。

DATA	LOCAL	HORARIO / PROGRAMAÇÃO
1º dia (Sex) 21.JUL.017	SÃO PAULO	11:30 Apresentação: Praça da Liberdade, frente a Mac Donald 12:00 Embarque em ônibus executivo de turismo e saída com destino a Ribeirão Preto (300km). No trajeto parada para visita ao PARQUE ESTADUAL VASSUNUNGA no Município de Santa Rita de Passa Quatro para conhecer a árvore mais velha do Brasil em torno de 600 anos: Jequitibá – Rosa. 18:00 Chegada prevista em Ribeirão Preto. Acomodação: HOTEL MONREALE RIBEIRÃO PRETO (localização próximo ao Bar Pinguim- ver o mapa abaixo).
	RIBEIRÃO PRETO	
2º dia (Sab) 22.JUL.017	GUATAPARÁ	08:30 Café da manhã no restaurante do hotel. Saída com destino a Guatapará (30km). 10:00 Chegada em Guatapará e participação das Festividades (IREISAI). Almoço (não incluso)
	SÃO PAULO	15:30 Início da viagem de retorno a São Paulo. 20:30 Chegada prevista no mesmo local de embarque e .....

FIM DOS NOSSOS SERVIÇOS.

VALOR POR PESSOA em apto Duplo/Triplo : **R\$310.00** / Single : **R\$365.00**

<含まれるもの>観光バスでの移動、車内サービス、ホテル宿泊(朝食付)、日本語添乗員、旅行保険。

INCLUSOS: Transporte em ônibus executivo de Turismo, água copos ida/volta, Hospedagem no hotel com café da manhã, Guia acompanhante bilingüe português/japonês e Seguro viagem para o período.

含まれないもの: 日程に記載されていないオプションの観光と飲食、ホテルのミニバー、電話、ランドリー、チップなど個人的性質の諸費用。

NÃO INCLUSOS: Passeios e refeições que não estejam mencionados no roteiro ou descritos como opcional, bebidas em geral (inclusive das refeições), frigobar, telefonemas, lavanderia, gorjetas e todas as demais despesas de caráter pessoal.

OBSERVAÇÕES

Em viagens nacionais, aéreo ou rodoviário, é obrigatório portar documento de identificação (RG, RNE, Passaporte) ORIGINAL

CRIANÇAS QUE ESTEJAM VIAJANDO SEM A COMPANHIA DOS PAIS, É OBRIGATÓRIO ESTAR PORTANDO AUTORIZAÇÃO DE VIAGEM ORIGINAL. MAIS INFORMAÇÕES CONSULTE-NOS.



お申し込み、お問合せ先は

①BAR PINGUIN ②MONREALE HOTEL ③TEATRO

**GLOBAL TURISMO – Tel (11) 3572-8990**

Praça da Liberdade190- Cj 13 – Liberdade – São Paulo – SP – Cep 01503-010

E-mail: [atendimento@serviceglobal.com.br](mailto:atendimento@serviceglobal.com.br)

